

# THALHEIMER Stadt Anzeiger



19. Juli 2017

Kostenfreies Amts- und Informationsblatt für die Stadt Thalheim/Erzgeb.

Internet: [www.thalheim-erzgeb.de](http://www.thalheim-erzgeb.de)

Ein „T“ wie Thalheim  
zum 57. Internationalen  
T(h)alheimer Treffen im Juni



... mehr dazu  
auf Seite 10  
und 11



## Amtlicher Teil

**Der Stadtrat hat in seiner öffentlichen Sitzung am 15.06.2017 folgende Beschlüsse gefasst:**

### **Bebauungsplan „Reha-Fachklinik EUBIOS“ - Aufstellungsbeschluss**

**Beschluss: BV SR-319-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Aufstellung eines Bebauungsplanes nach § 8 BauGB für die Flurstücke 963/6, 963/9, 963/10, 963/c, 963/5 sowie die Teilflurstücke 963/11, 945/1, 936/3, 936/4 und 936/1 der Gemarkung Thalheim.

Die Aufstellung wird einschließlich der Vorschriften zur Umweltprüfung gemäß § 2 (4) BauGB mit Umweltbericht § 2a BauGB durchgeführt.

Der Beschluss ist ortsüblich bekannt zu machen (§ 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB).

Im Parallelverfahren wird die 8. Änderung des Flächennutzungsplanes „Sondergebiet Klinik an der Gornsdorfer Straße“ aufgestellt.

### **8. Änderung des Flächennutzungsplanes „Sondergebiet Klinik an der Gornsdorfer Straße“ - Aufstellungsbeschluss**

**Beschluss: BV SR-323-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Einleitung der 8. Änderung „Sondergebiet Klinik an der Gornsdorfer Straße“ des wirksamen Flächennutzungsplanes für die Stadt Thalheim/Erzgeb. von 07/2005. Der Flächennutzungsplan soll im Teilbereich der Flurstücke 963/6, 963/9, 963/10, 963/c, 963/5 sowie die Teilflurstücke 963/11, 945/1, 936/3, 936/4 und 936/1 der Gemarkung Thalheim geändert werden.

Eine Umweltprüfung gemäß § 2 Abs. 4 BauGB wird durchgeführt.

Der Beschluss ist ortsüblich bekanntzumachen (§ 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB).

Im Parallelverfahren wird der Bebauungsplan „Reha-Fachklinik EUBIOS“ aufgestellt.

### **Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Erneuerung der Lessingstraße in Thalheim/Erzgeb.“, 1. Bauabschnitt**

**Beschluss: BV SR-316-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Erneuerung der Lessingstraße in Thalheim/Erzgeb.“, 1. Bauabschnitt in Höhe von 471.667,36 Euro an die Firma ATS Chemnitz GmbH aus Chemnitz.

Da die Maßnahme jahresübergreifend bis in das Jahr 2018 sowie ein 2. Bauabschnitt geplant ist, verpflichtet sich der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. die notwendigen Haushaltsmittel für die Gesamtbaumaßnahme (1. und 2. Bauabschnitt) in Höhe von 565.000,00 Euro (Gesamtkosten 790.000,00 Euro) mit 92.030,00 Euro Eigenmitteln (Gesamt 137.030,00 Euro) in den Haushalt für das Haushaltsjahr 2018 für diesen Zweck einzuplanen.

### **Vergabe von Planungsleistungen zur Maßnahme „Ertüchtigung Brandschutz in der Oberschule Thalheim/Erzgeb.“**

**Beschluss: BV SR-320-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Planungsleistungen zur Maßnahme „Ertüchtigung Brandschutz der Oberschule Thalheim/Erzgeb.“

- für den Bereich Gebäudeplanung an die Liebold Architekten und Ingenieure GbR, Am Damm 7 in 09661 Hainichen in Höhe von brutto 252.782,63 Euro,
- für den Bereich Heizung, Lüftung, Sanitär an das ingenieurbüro-grimm, An der Alten Lehden 1e in 09117 Chemnitz in Höhe von brutto 23.375,83 Euro,
- für den Bereich Elektroinstallation an die INGPLAN TECHNIK GmbH, Limbacher Straße 394 in 09117 Chemnitz in Höhe von brutto 67.214,35 Euro.

### **Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Ertüchtigung Brandschutz in der Oberschule Thalheim/Erzgeb.“, 1. bis 3. Bauabschnitt - Vergabeermächtigung**

**Beschluss: BV SR-317-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Ertüchtigung Brandschutz in der Oberschule Thalheim/Erzgeb.“, 1. bis 3. Bauabschnitt, entsprechend § 28 Abs. 1 SächsGemO i. V. m. § 53 Abs. 2 SächsGemO dem Bürgermeister zu übertragen.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, dem wirtschaftlichsten Angebot den Zuschlag zu erteilen.



## **Vergabe von Planungsleistungen zur Maßnahme „Brandschutztechnische Ertüchtigung Sportlerheim Thalheim/Erzgeb.“ - Vergabeermächtigung**

**Beschluss: BV SR-321-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Planungsleistungen zur Maßnahme „Brandschutztechnische Ertüchtigung Sportlerheim Thalheim/Erzgeb.“ entsprechend § 28 Abs. 1 SächsGemO i. V. m. § 53 Abs. 2 SächsGemO dem Bürgermeister zu übertragen.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, dem wirtschaftlichsten Angebot den Zuschlag zu erteilen.

## **Vergabe von Planungsleistungen zur Maßnahme „Sanierung des Vereinshauses der Stadt Thalheim/Erzgeb.“ - Vergabeermächtigung**

**Beschluss: BV SR-322-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Planungsleistungen zur Maßnahme „Sanierung des Vereinshauses der Stadt Thalheim/Erzgeb.“ entsprechend § 28 Abs. 1 SächsGemO i. V. m. § 53 Abs. 2 SächsGemO dem Bürgermeister zu übertragen.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, dem wirtschaftlichsten Angebot den Zuschlag zu erteilen.

## **Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Rückbau der Industriebrache Robert-Koch-Straße 6, ehemals Thalheimer Strumpffabrik, in 09380 Thalheim/Erzgeb.“ - Vergabeermächtigung**

**Beschluss: BV SR-318-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Rückbau der Industriebrache Robert-Koch-Straße 6, ehemals Thalheimer Strumpffabrik, in 09380 Thalheim/Erzgeb.“ in Höhe von brutto 574.962,66 Euro an die Firma Püschmann GmbH & Co. KG Abbruch u. Recycling aus Lugau/Erzgeb.

## **Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Wohngebiet 2. Bauabschnitt Tannenstraße“ - Vergabeermächtigung**

**Beschluss: BV SR-315-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Erschließung des Wohngebietes 2. Bauabschnitt Tannenstraße“ entsprechend § 28 Abs. 1 SächsGemO i. V. m. § 53 Abs. 2 SächsGemO dem Bürgermeister zu übertragen.

Der Bürgermeister wird ermächtigt, dem wirtschaftlichsten Angebot den Zuschlag zu erteilen.

## **Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Freilegung Umflutgraben, Abriss Brücke, Neuordnung Zufahrt Untere Hauptstraße 27a und Anlage Rückhaltefläche 2 im Bereich Bachweg“, Hochwasserschadensbeseitigung Juni-Hochwasser 2013 - Ident.-Nr.: 3119**

**Beschluss: BV SR-325-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt die Vergabe von Bauleistungen zur Maßnahme „Freilegung Umflutgraben, Abriss Brücke, Neuordnung Zufahrt Untere Hauptstraße 27a und Anlage Rückhaltefläche 2 im Bereich Bachweg“, Hochwasserschadensbeseitigung Juni-Hochwasser 2013 - Ident.-Nr.: 3119 in Höhe von 239.766,26 Euro an die Firma BMB Bau GmbH aus Schwarzenberg.

## **Grundstücksverkauf aus dem „2. BA Wohngebiet Tannenstraße“ (Parzelle 10a)**

**Beschluss: BV SR-334-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat beschließt, das Baugrundstück „Parzelle 10 a“ aus dem „2. BA Wohngebiet Tannenstraße“ gemäß dem Entwurf des Aufteilungsplanes vom 20.03.2017 mit einer Größe von ca. 500 m<sup>2</sup> an Frau Anke Hennig und Herrn Lars Keller aus Thalheim zu verkaufen.

Der Kaufpreis beträgt 32.500,00 Euro. Die Kosten des Kaufvertrages und seiner Durchführung sowie die Kosten der endgültigen Vermessung für das Baugrundstück sind durch den Käufer zu tragen. Der Beschluss BV SR-285-2017 wird aufgehoben.

## **Grundstücksverkauf aus dem „2. BA Wohngebiet Tannenstraße“ (Parzelle 11)**

**Beschluss: BV SR-333-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat beschließt, das Baugrundstück „Parzelle 11“ aus dem „2. BA Wohngebiet Tannenstraße“ gemäß dem Entwurf des Aufteilungsplanes vom 20.03.2017 mit einer Größe von ca. 500 m<sup>2</sup> an die Fa. ADC Immobilien GmbH mit Sitz in Chemnitz zu verkaufen.

Der Kaufpreis beträgt 32.500,00 Euro. Die Kosten des Kaufvertrages und seiner Durchführung sowie die Kosten der endgültigen Vermessung für das Baugrundstück sind durch den Käufer zu tragen. Der Beschluss BV SR-282-2017 wird aufgehoben.

Fortsetzung auf Seite 4



## Widerruf der Bestellungen zum 2. und 3. Stellvertreter des Bürgermeisters der Stadt Thalheim/Erzgeb.

**Beschluss: BV SR-336-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt, die in der Sitzung am 17.07.2014 erfolgten Bestellungen des 2. und 3. Stellvertreters des Bürgermeisters der Stadt Thalheim/Erzgeb. zum 15.06.2017 zu widerrufen.

## Bestellung des 2. Stellvertreters des Bürgermeisters der Stadt Thalheim/Erzgeb.

**Beschluss: BV SR-332-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt, Herrn Maik Nobis zum Zweiten Stellvertreter des Bürgermeisters zu bestellen. Die Bestellung erfolgt zum 16.06.2017.

## Bestellung des 3. Stellvertreters des Bürgermeisters der Stadt Thalheim/Erzgeb.

**Beschluss: BV SR-335-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt, Frau Manuela Wolf zur Dritten Stellvertreterin des Bürgermeisters zu bestellen. Die Bestellung erfolgt zum 16.06.2017.

## Widerruf der Besetzungen der Ausschüsse VA, TA und KA

**Beschluss: BV SR-327-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt, dass die in der Sitzung des Stadtrates am 26.05.2016 erfolgte Neubesetzung des Verwaltungsausschusses (Beschluss-Nr.: BV SR-194-2016), des Technischen Ausschusses (Beschluss-Nr.: BV SR-195-2016) sowie des Ausschusses für Bildung, Kultur, Sport, Jugendfragen und Soziales (Beschluss-Nr.: BV SR-196-2016) zum 15.06.2017 widerrufen wird.

## Neubesetzung des Verwaltungsausschusses

**Beschluss: BV SR-328-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt zum 16.06.2017 folgende Besetzung des Verwaltungsausschusses:

	Mitglied	Stellvertreter
CDU:	Harte, Thomas <b>Stampfer, Johanna</b>	Zückmantel, Bernd <b>Mohr, Stefan</b>
FWU:	Kinder, Rene Nobis, Maik Oesen, Steven Herpich, Mirko	Zückmantel, Bernd Kinder, Gerd Schwalbach, Matthias Löper, Sebastian
DIE LINKE:	Wolf, Manuela	Haehnel, Wolfgang
SPD:	Vogel, Andrea	Fischer, Stefan

## Neubesetzung des Technischen Ausschusses

**Beschluss: BV SR-329-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt zum 16.06.2017 folgende Besetzung des Technischen Ausschusses:

	Mitglied	Stellvertreter
CDU:	Harte, Thomas Stampfer, Johanna Zückmantel, Bernd	<b>Gruner, René</b> Kinder, Rene Mohr, Stefan
FWU:	Kinder, Gerd Schwalbach, Matthias Löper, Sebastian	Nobis, Maik Oesen, Steven Herpich, Mirko
DIE LINKE:	Haehnel, Wolfgang	Wolf, Manuela
SPD:	Fischer, Stefan	Vogel, Andrea

## Neubesetzung des Ausschusses Bildung, Kultur, Sport, Jugendfragen und Soziales

**Beschluss: BV SR-330-2017**

**13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen**

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt zum 16.06.2017 folgende Besetzung des Ausschusses für Bildung, Kultur, Sport, Jugendfragen und Soziales:

	Mitglied	Stellvertreter
CDU:	Harte, Thomas Stampfer, Johanna Gruner, Rene	<b>Zückmantel, Bernd</b> Kinder, René Mohr, Stefan
FWU:	Herpich, Mirko	Kinder, Gerd

Fortsetzung auf Seite 5





	Löper, Sebastian	Nobis, Maik
	Oesen, Steven	Schwalbach, Matthias
DIE LINKE:	Wolf, Manuela	Haehnel, Wolfgang
SPD:	Fischer, Stefan	Vogel, Andrea

## Regelungen zur Wahlwerbung im Hinblick auf die Bundestagswahl 2017

### Beschluss: BV SR-331-2017

13 Ja, 0 Nein, 0 Enthaltungen

Der Stadtrat der Stadt Thalheim/Erzgeb. beschließt:

1. Die Veröffentlichung von Wahlwerbung in öffentlichen Gebäuden der Stadt Thalheim/Erzgeb. sowie die Veröffentlichung von Berichten über die Leistungen und Erfolge der gegenwärtigen Mandatsträger und Kandidaten im Thalheimer Stadtanzeiger werden bis zur Wahl nicht gestattet.
2. Die Stadt stellt generell keine öffentlichen Einrichtungen für die Durchführung von Wahlkampfveranstaltungen zur Verfügung.
3. Bei der Vergabe von Plakatierungsflächen im öffentlichen Straßenraum erfolgt die Vergabe der Flächen nach dem Prinzip der abgestuften Chancengleichheit.

## Bundestagswahl 2017

### Bekanntmachung der Gemeindebehörde über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum 19. Deutschen Bundestag am 24. September 2017

1. Das Wählerverzeichnis zur Bundestagswahl für die Stadt Thalheim/Erzgeb. wird in der Zeit vom 4. September 2017 bis 8. September 2017 während der allgemeinen Öffnungszeiten im Einwohnermeldeamt, Hauptstr. 5, 09380 Thalheim/Erzgeb., Zi. 1.14 für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern ein Wahlberechtigter die Richtigkeit und Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß § 51 Absatz 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich. Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit vom 4. September 2017 bis zum 8. September 2017, spätestens am 8. September 2017 um 12.00 Uhr bei der Gemeindebehörde Einspruch einlegen.

Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum 3. September 2017 **eine Wahlbenachrichtigung**.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch ge-

gen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.

Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im Wahlkreis 163 Chemnitzer Umland - Erzgebirgskreis II durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises oder durch **Briefwahl** teilnehmen.

5. Einen Wahlschein erhält auf Antrag

5.1. ein in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,

5.2. ein **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,

a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 3. September 2017) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung (bis zum 8. September 2017) versäumt hat,

b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 18 Abs. 1 der Bundeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 22 Abs. 1 der Bundeswahlordnung entstanden ist,

c) wenn sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeindebehörde gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum 22. September 2017, 18.00 Uhr, bei der Gemeindebehörde münd-

lich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden. Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tage vor der Wahl, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstabe a bis c angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum Wahltag, 15.00 Uhr, stellen.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein behinderter Wahlberechtigter kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte einen amtlichen **Stimmzettel** des Wahlkreises, einen amtlichen **blauen Stimmzettelschlag**, einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen **roten Wahlbriefschlag**

und ein **Merkblatt** für die Briefwahl.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht.

Der Wahlbrief wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform durch die Deutsche Post AG unentgeltlich befördert.

Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Stadt Thalheim/Erzgeb. 19.07.2017



N. Dittmann  
Bürgermeister



## BAUGRUNDSTÜCKE

### Öffentliche Ausschreibung: Erweiterung Wohngebiet „Tannenstraße“

Die Stadt Thalheim/Erzgeb. schreibt folgende – noch freie – Baugrundstücke zum Verkauf entsprechend dem Entwurf des Aufteilungsplanes aus:

Parzelle 1: ca. 823 m <sup>2</sup>	Parzelle 3: ca. 1.471 m <sup>2</sup>
Parzelle 2: ca. 827 m <sup>2</sup>	Parzelle 12: ca. 688 m <sup>2</sup>
	Parzelle 13: ca. 695 m <sup>2</sup>

Bei dem Plangebiet handelt es sich um die Erweiterung des bereits bestehenden Wohngebietes an der Tannenstraße.

#### Baurecht:

Die geplanten Grundstücke werden voll erschlossen. Danach liegen alle Medien an der Grundstücksgrenze an. Alle Grundstücke liegen im Bereich des Bebauungsplanes „2. BA Wohngebiet Tannenstraße“. Darin ist die bauliche Nutzungen als „Reines Wohngebiet“ festgesetzt. Der Bebauungsplan liegt zur Einsichtnahme im Bauamt der Stadtverwaltung Thalheim aus bzw. kann

auf Wunsch per Email zugesandt werden.

Ebenfalls kann der B-Plan auf der Website der Stadt [www.thalheim-erzgeb.de](http://www.thalheim-erzgeb.de) abgerufen werden.

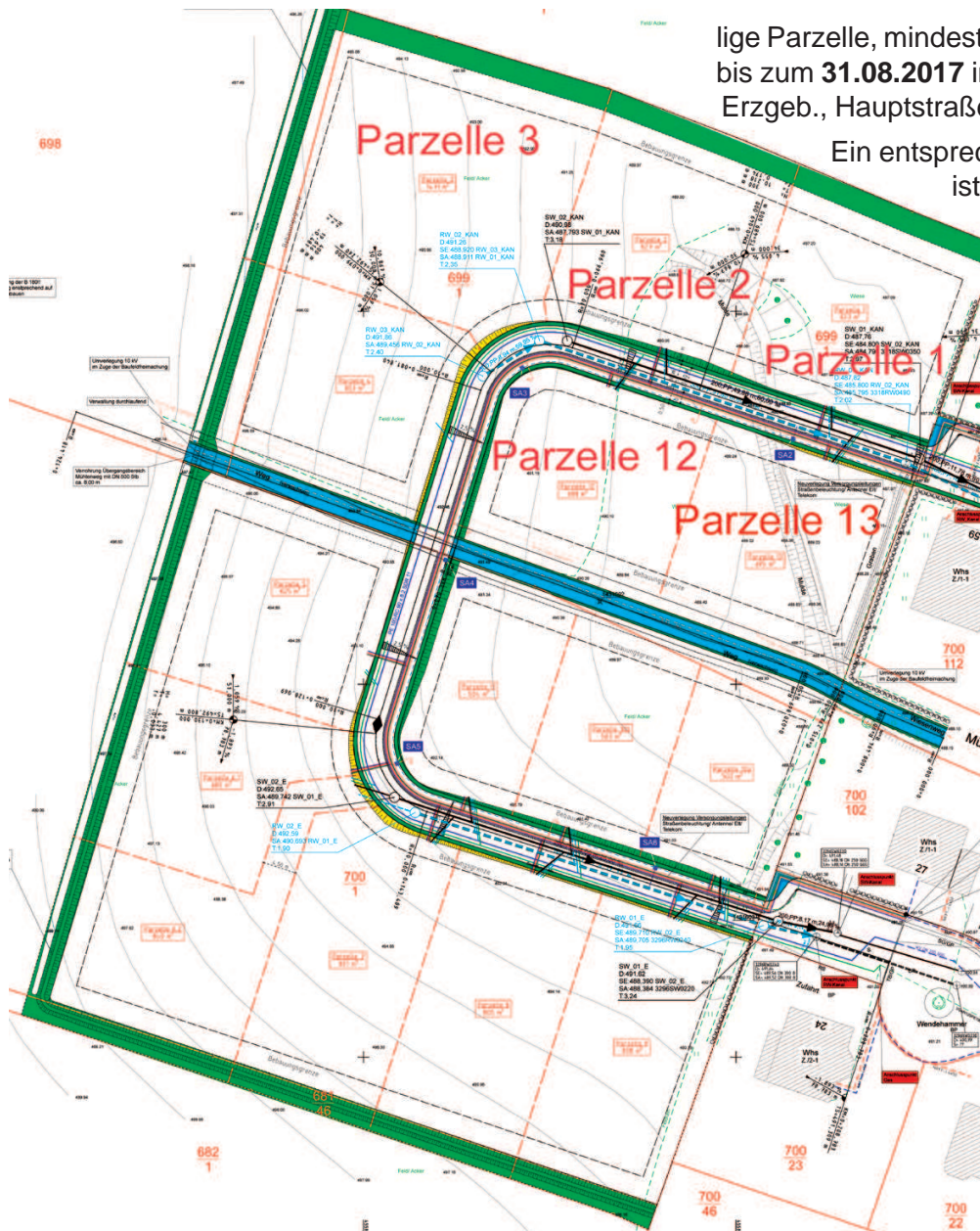
#### Kaufpreis:

Das Mindestgebot beträgt 65 Euro/m<sup>2</sup> für die Grundstücke. Die Kosten für die Erschließung sind im Kaufpreis enthalten. Im Kaufpreis nicht enthalten sind die Kosten für die Vermessung der Grundstücke. Alle mit der Veräußerung der Grundstücke im Zusammenhang stehenden Kosten trägt der Käufer.

Kaufinteressenten reichen ihr Kaufpreisangebot schriftlich für die jewei-







lige Parzelle, mindestens zum vorgenannten m<sup>2</sup>-Preis bis zum **31.08.2017** in der Stadtverwaltung Thalheim/Erzgeb., Hauptstraße 5, 09380 Thalheim ein.

Ein entsprechender Finanzierungsnachweis ist vom Interessenten auf Anforderung nachzureichen.

Gebote aus denen das Angebot nicht eindeutig hervorgeht, werden nicht berücksichtigt.

Ein Rechtsanspruch auf Erwerb leitet sich aus der Teilnahme an der Ausschreibung nicht ab. Eine Verpflichtung, dem höchsten oder irgendeinem Gebot den Zuschlag zu erteilen, besteht nicht.

Die endgültige Zuschlagserteilung erfolgt durch den Beschluss des Stadtrates.

Alle tatsächlichen und rechtlichen Angaben in diesem Kurzexposé sind mit größtmöglicher Sorgfalt zusammengestellt worden. Gleichwohl kann für die Richtigkeit und Vollständigkeit keine Gewähr übernommen werden.

## Entwurf Aufteilungsplan:

- Parzelle 1: ca. 823 m<sup>2</sup>
- Parzelle 2: ca. 827 m<sup>2</sup>
- Parzelle 3: ca. 1.471 m<sup>2</sup>
- Parzelle 12: ca. 688 m<sup>2</sup>
- Parzelle 13: ca. 695 m<sup>2</sup>

Alle anderen sind reserviert.

## Nichtamtlicher Teil



### Nächste öffentliche Stadtratssitzung

Am **Donnerstag, 10.08.2017** im Ratssaal des Thalheimer Rathauses, Beginn: **18.30 Uhr**  
Themen und Beschlussvorlagen finden Sie unter [www.thalheim-erzgeb.de](http://www.thalheim-erzgeb.de) (Bürgerinformationssystem) und als Auslage im Rathaus.



### Polizeiposten im Rathaus

Sprechzeiten:  
donnerstags von 11.00 bis 18.00 Uhr und  
montags bis freitags bei Anwesenheit sowie nach telefonischer Absprache.  
> Telefon: 03721 / 262 55

\*\*\* Danke Wolfgang Colditz \*\*\*

für die tolle Aufnahme von Thalheim/Erzgeb.



Wer hat noch mehr schöne Fotos von Thalheim? Historisches, Aktuelles, schöne Landschaften und/oder Gebäude etc. Wir freuen uns jetzt schon über schöne Bilder, welche wir dann auch für unseren Internetauftritt und für unseren Thalheimer Stadtanzeiger verwenden können. ([stadtinfo@thalheim-erzgeb.de](mailto:stadtinfo@thalheim-erzgeb.de)) (red)







**REVOLUTION TRAIN**  
Anti-Drogen-Zug

## Exkursion der Klassen 9 zum Revolution - Train in Annaberg – Buchholz

Der Revolution – Train ist ein einmaliges tschechisches Präventionsprojekt, bei dem Schüler die gespenstische Möglichkeit haben, mit allen Sinnen den Weg in die Drogenabhängigkeit mitzuerleben. Durch kurze Filmsequenzen, die sich von Waggon zu Waggon ziehen, wird den Jugendlichen der Weg von einem scheinbar harmlosen Einstieg (Alkoholgenuss und Extasy-Pillen in der Disco) über verschiedene Zwischenstationen (Unfall mit Todesfolge durch Drogeneinfluss) bis zur völligen Abhängigkeit (Beschaffungskriminalität) und allen damit einhergehenden möglichen Folgen vor Augen gehalten.

Wir, die Klassen 9a und 9b, starteten am 13.06.2017 um 7:00 Uhr in Thalheim. Mit dem Bus fuhren wir ca. 1 Stunde, bis wir in Annaberg-Buchholz am Unteren Bahnhof ankamen. Unsere Klassen wurden in 3 Gruppen aufgeteilt. Am Anfang mussten wir noch etwas warten, ehe es losging, was sich für einige von uns als Härteprobe herausstellte, da die Temperatur im Gebirge nur 13°C betrug und wir alle in kurzen Hosen und ohne Jacken auf vollkommen andere Wärmegrade eingestellt waren. Nach einer kurzen Einführung bekamen wir im ersten Abteil einen Fragebogen, den wir bis zu einer bestimmten Frage ausfüllen sollten. Als alle fertig waren, ging es dann in den nächsten Waggon, wo eine Leinwand zu sehen war.

Die erste Filmsequenz wurde abgespielt. Nachdem der Film zu Ende war, wurde die Leinwand hochgefahren und es ging weiter. Hinter der ersten Leinwand war die Bar aus dem Film aufgebaut und wir wurden gefragt, ob wir es so wie im Film (Alkoholgenuss und Aufputzmittel in der Disco) oder anders gemacht hätten. Im nächsten Waggon wartete schon die nächste Leinwand auf uns und der Film wurde fortgesetzt. Nach dem Film sollten wir wieder ein paar Fragen beantworten und als die Leinwand hochgefahren wurde, war dahinter ein Unfallauto mit einem Motorrad. Die Jugendlichen hatten nämlich im Alkohol- und Drogenrausch einen Unfall verursacht, bei dem ein unschuldiger Motorradfahrer zu Tode gekommen war.

Wenig später standen wir vor einer Gefängniszelle und wer wollte, konnte sich „einsperren“ lassen. Danach wurde uns der nächste Film abgespielt und hinter der Leinwand befand sich ein Verhörraum. In einem Rollenspiel musste einer von uns den Part des Polizisten und einer den des Straftäters übernehmen. Das war gar nicht so einfach, sich in diese Rollen hineinzuversetzen. Nach dem fünften Film (zwei der Jugendlichen waren mittlerweile richtig drogenabhängig) gingen wir in einen Waggon, der das Zuhause eines Drogenab-

hängigen darstellen sollte, nämlich vollkommen „zugemüllt und verwahrlost“. Im nächsten Abteil wurde dann der letzte Film abgespielt, in dem gezeigt wurde, wie die einzelnen Jugendlichen aus dem Film mit ihrer Drogensucht „fertig“ geworden sind und was passiert, wenn man von der Drogensucht nicht wegkommt.

Durch dieses interaktive und unter die Haut gehende Erlebnis wurde uns gezeigt, wie gefährlich Drogen sind und wie wichtig es ist, die Augen offen zu haben und die Finger davon zu lassen. (Text: Nico Oeser, Klasse 9b, Logo: [www.revolutiontrain.cz/de/media.php](http://www.revolutiontrain.cz/de/media.php))

## Schüler arbeiten für soziale Projekte

Der letzte Dienstag vor den Sommerferien ist in jedem Jahr reserviert. An diesem Tag haben Schüler ab der 7. Klasse die Möglichkeit, in Firmen, Vereinen, Institutionen oder bei Privatpersonen zu arbeiten. Den vereinbarten Lohn bekommen sie allerdings nicht ausgezahlt. Der wird für soziale Projekte in Deutschland und der ganzen Welt gespendet. Erstmals gab es in Sachsen den „genialsozial“-Tag im Jahr 2005. Insgesamt kamen im Jahr 2015 auf diese Weise etwa 590.000 EUR zusammen. Davon wurden 50 % in globale und 30 % in lokale soziale Projekte gesteckt. Damit werden in den Ländern der Dritten Welt zum Beispiel Schulen unterstützt. Die restlichen 20 % bleiben für die Bildungsarbeit der Teilnehmenden und die Organisation des Tages.



Wir begrüßten am 20.06.2017 René Haas aus der Klasse 9b der Oberschule Thalheim/Erzgeb. Gemeinsam mit Herrn Marcus Mothes, Mitarbeiter des Bauamtes und Ausbilder in der Stadt Thalheim, führte er Archivarbeiten durch. (Foto und Text: red)







## Einsatzübung der Freiwilligen Feuerwehr Thalheim



Diese Übung wurde geplant und ausgearbeitet vom Kamerad Brandmeister Dirk Rietig.



Am 13.06.2017 wurde der Einsatz durchgeführt. Übungsschwerpunkte waren dabei Menschenrettung von 4 vermissten Personen mittels Innenangriff und mittels Drehleiter. Auch die Brandbekämpfung war ein wichtiger Bestandteil. Zum ersten Mal kam der Digitale Funk zum Einsatz. Gegen 17:36 Uhr wurde die Feuerwehr Thalheim und die Feuerwehr Gornsdorf alarmiert. Daraufhin waren 21 Kameraden, 3 Löschfahrzeuge und 1 Drehleiter vor Ort. Das Ausbildungs- und Übungsziel wurde dabei er-

reicht. Hiermit geht nochmals ein Dank für die Bereitstellung des Übungs-Objektes Bahnhofstr. 1 an die Eigentümer, die die Übung noch kurz vor der umfassenden Sanierung des Wohnhauses ermöglicht haben. Es ist nicht immer einfach, an ein geeignetes Übungsobjekt heran zu kommen.



(D. Rietig, red)

Ausgabe 7/2017

## Neuer Kunstrasenplatz in Thalheim/Erzgeb.



Am 22.06.2017 wurde zur offiziellen Eröffnung des renovierten Sportareals an der Stollberger Straße, welches in Zusammenarbeit mit der Stadt Thalheim im Zuge der Schadensbeseitigung des Unwetters von 2013 und des damit verbundenen Projekts des SV Tanne Thalheim „Aus Betonpiste wird GRÜN“ entstanden ist, geladen. Auf diesem Weg wurde sich nochmal bei



allen Unterstützern und Spendern des Projekts herzlichst bedankt. Nach einem kleinen Festakt wurde ein symbolisches Eröffnungsspiel mit Spielern der Alten



Herren, Spielern der bauausführenden Gewerke, Vorstandsmitgliedern des SV-Tanne Thalheim e. V., aktuellen Trainern und ehemaligen Spielern (wie unseren



MEHLO) und unseren treuen Busfahrer „Rosi“ geboten. (AG Kunstrasen, SV Tanne Thalheim e. V., Stadt Thalheim)





## 57. Internationales T(h)alheimer Treffen und Stadtfest im Juni



Nun liegt wieder Ruhe über dem Festgelände, die Schulen sind in den wohlverdienten Ferienmodus eingetreten, das letzte Plakat ist abgenommen, die lustigen Puppen aus den Vorgärten verpackt und weggeräumt, die grün-weißen Fahnen flattern nicht mehr im Wind. Das Stadtfest 2017 ist vorbei.



Etwa 2.500 Besucher aus nah und fern feierten gemeinsam am Wochenende vom 16. bis zum 18. Juni, davon knapp 200 aus den befreundeten Gemeinden gleichen Namens und aus unseren Partnergemeinden. Nur wer schon einmal ein Rädchen im Getriebe der Organisation eines solchen Festes war, der weiß, wie viele Stunden Vorbereitung und welche Kraft es braucht. Wir - der Bürgermeister und



die Stadtverwaltung - bedanken uns herzlich bei allen ehrenamtlichen Helfern aus den Vereinen, Kirchgemeinden und Schulen sowie einzelnen Thalheimern, die sowohl an der Vorbereitung als auch Durchführung

des Stadtfestes, des 57. Internationalen T(h)alheimer Treffens und der Veranstaltungen anlässlich des Turnerjubiläums mit Rat und Tat beteiligt waren.



Ein besonderes Dankeschön geht auch an die Geldspender, die einzelne Programmpunkte und Materialien finanziell unterstützten oder übernahmen und an die Einrichtungen, Vereine und Schulen, die ihre Räumlichkeiten zur Verfügung stellten. Danke an den Jugendclub und an die Tontechniker der Band Gipsy für ihre





professionelle Arbeit und den damit gelungenen Rahmen der Veranstaltungen im Festzelt.



Danke an die Abteilung Turnen für einen ganzen wunderschönen Veranstaltungstag in der Grundschule, an die Kirchgemeinden für den ökumenischen Gottesdienst und an den Stadtchor Thalheim e. V. für das schöne Konzert.



## Geldspender und Unterstützer:

Gewerbeverein Thalheim e. V., WBG „Wismut“ Stollberg, GAD Burkhardtsdorf GmbH, Elektromotoren & Technik Vertrieb und Service GmbH, Krempel Group Erzgebirgssparkasse, Thalheimer Transformatorenwerke GmbH, Apotheke am Rathaus, Müller Elektroanlagen, Huber Haustechnik

## Ehrenamtliche Helfer und Raumgeber:

Joachim Hensel, Martina Seim, Susanne Heinert, Katja Kircheis, Mirko Herpich, Peter Bamme, Marco Hösel,



Hannelore Günther, Manuela und Udo Wolf, Michael Weißbach, Günther Schürer, Grundschule und Oberschule, Kirchgemeinden, SV Tanne Thalheim e. V. (Abt. Turnen, Abt. Schwimmen, Abt. Wintersport, Abt. Fußball), Heimatverein Thalheim e. V., Rentnersruh, Thal-



heimer Teelicht e. V., Heimatkundlicher Verein Thalheim e. V., Bergbauverein Thalheim e. V., Freiwillige Feuerwehr Thalheim, DRK-Ortsverband Thalheim e. V., Verein der Rassekaninchenzüchter e. V., Kleingartenverein „Volksgesundheit“, Klöppelzirkel im Vereinshaus, RV-Thalheim e. V., Kurrende-Chor der ev.-luth. Kirche, Kindertagesstät-



ten „Bienenkorb“, „Sonnenschein“ und „Kinderland am Steinberg“, Sofia und Steffen vom Waldcamp, Posauenchor der ev.-luth. Kirche, Ivan Marinov und seine Musikschüler.



Freistaat  
**SACHSEN**

Das T(h)alheimer Treffen wurde mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtages beschlossenen Haushaltes.

(Fotos und Texte: red)







## 10-jährige NaturWerkstatt „florales flair“

wo sich Natur mit Kreativität verbindet

Am 15. Juni feierten wir das 10-jährige Bestehen unserer NaturWerkstatt „florales flair“. Ein Grund zum Danken und Feiern. Wir tun was, wir lieben und lieben, was wir tun. Sind unsere Kunden zufrieden und glücklich, sind wir es auch. Wir sagen Ihnen DANKE für 10 Jahre Treue und Vertrauen in unsere Arbeit, die vielen schönen Aufträge, die wir für Sie gestalten und dekorieren durften. Ein besonderes Dankeschön an meine wunderbaren Mitarbeiter, meine Familie und Freunde. Danke für eure Unterstützung, - dass ihr einfach für mich da seid! Ein Dank an meine nette Nachbarin von Jeans und Mehr, Andrea Schulz, für das gute Miteinander und gegenseitige Hilfe. Danke an alle, die an uns gedacht haben, vorbei gekommen sind, mit uns gefeiert haben. Schön dass es euch gibt! Wenn Sie uns noch nicht kennen, unsere Werkstatt befindet sich direkt im Centrum von Thalheim, in der Hauptstraße 14. Bei uns fin-



den Sie: Dekorationen für Ihr Wohnambiente, Büro, Restaurant, individuelle Geschenke für viele Anlässe, besondere Geschenkverpackungen, Blumenschmuck für Hochzeiten, naturverbundenen Grab-schmuck, Grabgestaltung, Schmuck, Tücher, Gefilztes, Collagen, uvm. Unsere Werkstücke und Dekorationen werden mit viel Liebe zum Detail in Handarbeit hergestellt. Dadurch entstehen tolle Unikate, die es wert sind von Ihnen entdeckt zu werden. Unsere Öffnungszeiten: Dienstag bis Freitag 10-13 und 14.30-17.30 Uhr, Samstag 9.30-12 Uhr. Telefonisch erreichen Sie uns unter der Handy-Nr. 0151/58105158 und wie bisher: Festnetz 03721/358862 und zusätzlich: 03721/257443. Schauen Sie doch mal rein in unsere hübsche kleine Naturwerkstatt, wir freuen uns auf Sie. Ihre Gudrun Hüttig und Mitarbeiter – die Floristen aus Leidenschaft

Wenn Sie Dinge lieben, die von Herzen kommen, wird es Ihnen bei uns gefallen.



## Rätsel

wer formulierte...? (7)

Liebe Leserinnen und Leser, unsere Rätselfrage zu „Geh aus mein Herz und suche Freud...“ in der Stadtanzeigerausgabe 06/2017 war mit **Paul Gerhardt** richtig beantwortet.

Im Juli geht es um das im vergangenen Juni bei uns stattgefundene „Internationale T(h)alheim-treffen“, von welchen das erste in den neuen Bundesländern 1991 auch in unserem Thalheim stattfand.

**„Welcher Thalheimer Verein wurde direkt in Vorbereitung des o. g. T(h)alheimtreffens im Herbst 1990 gegründet?“**

- a) Heimatkundlicher Verein Thalheim e. V.
- b) Stadtchor Thalheim e. V.
- c) SV Tanne Thalheim e. V.

Hilfestellung mit Humor:

Die 41 aktiven Mitglieder dieses Vereins untergliedern sich in vier Abteilungen, die in ihrem öffentlichen Wirken meistens mit unterschiedlichem Stimmverhalten auftreten und dabei auch noch von 28 weiteren Mitgliedern gefördert werden. (E. Börner)

## „THALHEIM - WELTWEIT“



Empire State Building, Wolkenkratzer in New York, Stadtteil Manhattan. Mit einer strukturellen Höhe von 381 Metern - bis zur Antennenspitze rund 443 Meter.



Der Watzmann, ein Berg in Bayern. Der höchste Punkt des Berchtesgadener Landes.



Lanzarote - Playa Blanca

Wer hat noch mehr schöne Fotos welche in diese Rubrik passen? Wir freuen uns jetzt schon über schöne Bilder, welche wir dann auch für unseren Internetauftritt und für unseren Thalheimer Stadtanzeiger verwenden können. ([stadtinfo@thalheim-erzgeb.de](mailto:stadtinfo@thalheim-erzgeb.de)) (red)





**Am 18.06.2017 feierten die Thalheimer Turnerinnen im Rahmen des Stadtfestes auf dem Gelände der Grundschule ihr 150-jähriges Bestehen.**



In einer Feierstunde ließ Nico Dittmann, Bürgermeister und Vereinsvorsitzender des SV Tanne



Thalheim, in seiner Festrede die Geschichte des Thalheimer Turnens Revue passieren. Die rund 40 geladenen Gäste freuten sich dann mit Hans Dost über dessen Ehrung durch den Sächsischen Turnverband für besondere Verdienste - eine Würdigung für seine 50 Jahre Trainertätigkeit. Nachdem Hans Dost auch einen kleinen Teil seiner „fleißigen Helferlein“ ausgezeichnet hat, wurde sich bei Sekt und „Schnittchen“ noch nett unterhalten.



Gleich im Anschluss war für 11 Uhr ein „Turnerbrunch“ angesetzt - ein Wiedersehenstreffen aller ehemaligen Turnerinnen. Allein in den letzten 50 Jahren waren das unter Hans Dost um die 400. Ein Teil davon schwelgte gemeinsam in Erinnerungen und sie waren auch die



ersten, die die auf Schautafeln und Schulbänken dargestellte Turngeschichte bewunderten und über ihre früheren Turnoutfits und Frisuren schmunzelten.

Ab 11:30 Uhr wurden die Türen dann für die Öffentlichkeit geöffnet. Rund 300 Besucher folgten unserer Einladung und erfreuten sich an den Schautafeln und genossen bei Bratwurst, Kaffee & selbstgebackenem Kuchen und erfrischenden Getränken das sommerliche Wetter. Aber auch die Kinder kamen

nicht zu kurz - im Schulhof konnten sie sich auf der Hüpfburg und bei verschiedenen Geschicklichkeitsspielen austoben.



Zu jeder halben Stunde wurde die Festveranstaltung sportlich. Die Aktiven aller Trainingsgruppen gestalteten 5 kurze Schauturnblöcke, in denen die Zuschauer neben Auszügen aus dem Trainings- und Wettkampfalltag tänzerische Einlagen und Minitrampsprünge bestaunen konnten. Im letzten Schauturnblock konnten dann alle einschließlich der Besucher sportlich aktiv werden und zu flotter Musik einen Teil einer Übungs-



stunde der Frauensportgruppe miterleben. Ein besonderes Highlight bescherten die Pflichtturnerinnen Hans Dost. Sie texteten das Lied „Über den Wolken“ um auf einen typischen Wettkampftag und sagten so Hans Dost und allen Übungsleitern DANKE, für das stetige Engagement im Training und bei den Wettkämpfen.



Ein besonderer Dank soll auch an dieser Stelle noch einmal ausgesprochen werden - zum einen allen fleißigen Helfern, die in den letzten Monaten das Event vorbereitet haben, an alle, die am Sonntag bei sommerlichen Temperaturen diesen tollen Tag mitgestaltet haben und nicht zuletzt an die Sponsoren, die unser Event finanziell unterstützt haben. Achtung: Wir haben noch Chroniken und Festtassen übrig, die noch käuflich erworben werden können – entweder im Bürgerservice der Stadt Thalheim oder per E-Mail an [post@turnen-thalheim.de](mailto:post@turnen-thalheim.de). *Weitere Fotos gibt es im Internet unter [www.turnen-thalheim.de](http://www.turnen-thalheim.de) (S. Klose)*





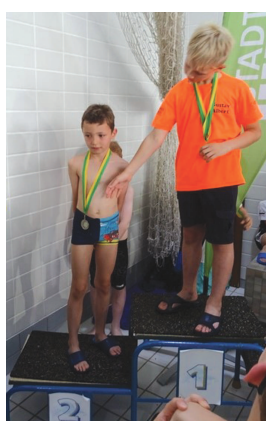
## Finale um den Erzgebirgscup im Schwimmen 2017

Am 10.06.2017 fand in der Schwimmhalle „Atlantis“ in Annaberg-Buchholz das dies-jährige Finale zu den Erzgebirgsspielen in den Schwimmdisziplinen statt. Über die Vorwettkämpfe in den Altkreisen hatten sich sechs Schwimmvereine sowie zahlreiche Schulen und auch Kindergarteneinrichtungen mit insgesamt über 40 Startern qualifiziert. Durch eine ganze Reihe von Abmeldungen hatte sich die Teilnehmerzahl am Finale fast um die Hälfte reduziert und neben den Schwimmvereinen waren noch fünf Schulen und eine Kita mit ihren Startern vertreten. Bei rund 900 Einzelstarts einschließlich Staffelnwettbewerb wurden in 27 Wettkampffarten über eine Reihe von Vorläufen die Sieger ermittelt. Der Altkreis Stollberg wurde vom SV Tanne Thalheim e.V. mit 18 Startern (10 weibl., 8 männl.) und dem Zwönitzer SV mit 11 Startern (3 weibl., 8 männl.) vertreten.



Obwohl sich über den Vorausscheid 49 Thalheimer Schwimmer für den Endkampf qualifiziert hatten (Zwönitz 26), zählte in erster Linie der sportliche Aspekt bei der Auswahl der Starter. Auch wenn dadurch die Thalheimer auf einem Teil der 50m und 100m Rücken-, Brust-, Schmetterling- und Kraulstrecken sowie bei 100m Lagen nicht vertreten waren. Am Wettkampfergebnis waren die Thalheimer mit vier 1., acht 2. und acht 3. Plätzen beteiligt. Immerhin standen von den 18 Startern neun auf dem Treppchen, acht davon mehrfach. Medaillen gab es vor allem auf den Brust- und Schmetterlingsstrecken, wobei sich alle AK einbrachten und fünf Jungen/vier Mädchen aus unserem Team das Edelmetall errangen. Von unseren 18 Startern waren 10 Aktive unter 10 Jahre, damit hatte unser Nachwuchs eine echte Bewährungschance erhalten. So erreichten in ihren AK bei den Mädchen Mia Matetschk, Clara Barfeld und Tamara Seltmann sowie bei den Jungs Tom Weber, Johannes Heimrath und Darius Uloth tolle Platzierungen und Bestzeitverbesserungen. Mit drei Gold- und je einer Silber-

und Bronzemedaille für Mia Matetschk und je einer Gold- und Silbermedaille für Tom Weber stellen 2017 zwei erfolgreiche Erzgebirgsmeister. Herzlichen Glückwunsch!



Unser jüngster Teilnehmer, Darius Uloth AK 2010, konnte bei seinem zweiten WK-Start zweimal nach Silber greifen, auch das ist eine Topleistung.

Unseren Teilnehmern am WK, den Kampfrichtern und Betreuern der Abt. und den zahlreich anwesenden Eltern ein großes Dankeschön für ihr Mitwirken und Durchhaltevermögen bei fast 8 Stunden Badaufenthalt.

(Text/Fotos: W. Seidel)

## Zweifelderball 2017



Zweifelderball, früher genannt „Völkerball“, ist ein Mannschaftsspiel. Viele unserer Eltern und Großeltern kennen es aus ihrer Kindheit. In der Vorrunde im März 2017, ausgetragen in unserer Schulsporthalle, standen sich die Grundschule „Johann Wolfgang von

Goethe“ Zwönitz und wir gegenüber. Als Sieger qualifizierten wir uns für das Altkreisfinale im Mai 2017 in Stollberg. Dort trafen wir auf die Mannschaften aus Neuwürschnitz, Burkhardtsdorf und Neukirchen. Nach einer Jeder-gegen-jeden-Runde, Spieldauer jeweils 10 Minuten, standen wir als Turniersieger fest. Zur Erzgebirgsmeisterschaft am 2. Juni 2017 in der Silberlandhalle Annaberg-Buchholz kämpften 10 Mannschaften um die begehrten Medaillen. Als einziges der drei Altkreis-Teams zogen wir in die Finalrunde um die Plätze 1-5 ein. In dieser mussten wir uns der Grundschule Olbernhau und dem Turniersieger Grundschule Schneeberg geschlagen geben. Mit Stolz über den erreichten 3. Platz fuhren wir in die Grundschule zurück. Unser Dank gilt der Firma „Weißflog“, die uns sicher und pünktlich transportierte. Für die Grundschule Thalheim spielten: Julien Lasch, Alina Stammler, Nina Austel, Stacey Auerswald, Lotte Walther, Peter Voggenreiter, Maurice Gutschalk, Paul Hofmann, Kevin Brückner, Finn Lässig/Phil Schaarschmidt, Lanny Hösel, Miriam Glauer, Louis Frasch, Nelly Kunz, Lilly Arnold und Rosalie Köhler. (Sportler der Grundschule Thalheim)





**Durch ein Kind wird**

aus dem Alltag ein Abenteuer,  
aus Sand eine Burg,  
aus Farben ein Gemälde,  
aus Pfützen ein Ozean,  
aus Plänen Überraschungen  
und aus Gewohnheiten

**Leben**

**Lucie  
Drechsel**

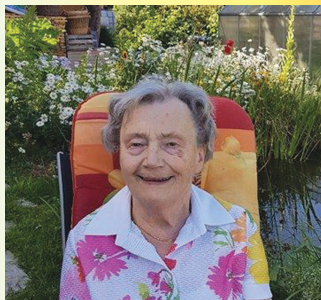
geb. am 15.06.2017

**Alexander  
Thierfelder**

geb. am 16.05.2017

**Emma  
Veit**

geb. am 17.06.2017

**Galerie**

Gerlinde Windisch  
85. Geburtstag



Anneliese Mattis  
85. Geburtstag



Ursula Höschel  
85. Geburtstag



Gerlinde Gläser  
90. Geburtstag

**Geburtstage im Juli 2017**

Heidrun Seltmann	70 Jahre
Dorchen Löwig	70 Jahre
Günter Schönherr	70 Jahre
Theresia Eszlinger	70 Jahre
Wolfgang Neubert	70 Jahre
Dietmar Kinder	70 Jahre
Alfred Klaus	75 Jahre
Peter Friedrich	75 Jahre
Peter Dämmrich	75 Jahre
Karin Erhardt	75 Jahre
Johannes Schädlich	75 Jahre
Karin Fischer	75 Jahre
Monika Fischer	75 Jahre
Günter Wetzell	75 Jahre
Siegfried Hartung	80 Jahre
Helga Selig	80 Jahre
Annerose Claus	80 Jahre
Renate Fleischmann	80 Jahre
Marianne Harzer	80 Jahre
Valeria Schertzl	80 Jahre
Paul Dittrich	85 Jahre
Harald Forkel	85 Jahre
Lona Brunner	85 Jahre
Ursula Hensel	85 Jahre
Reina Hetzel	85 Jahre
Marianne Richter	91 Jahre

**Ehejubilare im Juli****55 Jahre**

Erika & Rolf Junghanns  
Christine & Friedhold Roscher  
Margot & Manfred Mehner  
Ingrid & Horst Bley

**Auszug aus dem Veranstaltungskalender**

mehr Infos unter: [www.thalheim-erzgeb.de](http://www.thalheim-erzgeb.de) oder bei Facebook: [www.facebook.com/thalheim.im.erzgebirge](https://www.facebook.com/thalheim.im.erzgebirge)

20.07. - 23.07.	Ostdeutschlands letzter Großzirkus AEROS auf dem Thalheimer Festplatz
21.07. 18.30 Uhr	Clubmeisterschaft im Skat, 7. Turnier, Gaststätte „Zum Deutschen Eck“ in Thalheim
22.07.	Sommerfest im Heimateck Rentners Ruh
28.07. 18.30 Uhr	Stadtmeisterschaft im Skat, Gaststätte „Sportlerheim“ in Thalheim
29.07. ab 13.00 Uhr	8. Mittelalter Heerlager Lagerleben, Kampfgetümmel, Handwerk, Taverne, Musik u. Narredey im Waldcamping-Erzgebirgsbad
	15.00 Uhr Märchenzeit, 20.00 Uhr Livekonzert, 23.00 Uhr Feuershow
05.08.	Schulanfang
11.08. 18.30 Uhr	Stadtmeisterschaften im Skat 2017, Gaststätte „Zum Deutschen Eck“ in Thalheim
12.08. 14.00 Uhr	Heiterer Kräuternachmittag, Wildkräuter-Exkursion mit Hendrik Heidler Herstellung einer Anwendung und Imbiss im Waldcamping-Erzgebirgsbad
13.08.	Rassekaninchen-Jungtierschau im Hasenpark
13.08. 10 - 15.00 Uhr	Jugendevent des SV Tanne Thalheim e. V. im Waldcamping. Was? Feuerkurs oder Natur der Wildnis Abenteuer. Wer? Alle Kids des Vereines (6-15 Jahre). Im Anschluss an die Exkursionen werden wir noch gemeinsam am Lagerfeuer essen. Essen und Getränke sind kostenfrei. Angemessene Kleidung (festes Schuhwerk, Kopfschutz) für den Wald und eventl. Sonnenschutz nicht vergessen!



**Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde**

Do. 20.07.	19.30 Uhr	Bibelstunde
So. 23.07.	08.45 Uhr	Gebetszeit
	09.30 Uhr	Gottesdienst (par. Kinderstunde)
Do. 27.07.	19.30 Uhr	Bibelstunde
So. 30.07.	08.45 Uhr	Gebetszeit
	09.30 Uhr	Gottesdienst (par. Kinderstunde)
Do. 03.08.	19.30 Uhr	Bibelstunde
Fr. 04.08.	19.30 Uhr	Jugend bei Privat
So. 06.08.	10.00 Uhr	Familiengottesdienst (zur Einschulung)
Do. 10.08.	19.30 Uhr	Bibelstunde
Fr. 11.08.	19.00 Uhr	Jugendtreff
So. 13.08.	08.45 Uhr	Gebetszeit
	09.30 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl

Besondere Hinweise:

In den Sommerferien kein Jugendtreff

**Evangelisch-methodistische Kirche**

So. 16.07.	10.30 Uhr	Gottesdienst
Di. 18.07.	19.30 Uhr	Bibelstunde
So. 23.07.	10.30 Uhr	Gottesdienst
So. 30.07.	10.30 Uhr	Gottesdienst gemeinsam mit der Gemeinde Gornsdorf-Burkhardtsdorf
Di. 01.08.	19.30 Uhr	Bibelstunde
So. 06.08.	09.00 Uhr	Gottesdienst
So. 13.08.	09.00 Uhr	Gottesdienst
Di. 15.08.	19.30 Uhr	Bibelstunde

**Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde**

So. 23.07.	09.30 Uhr	Gottesdienstfeier, zugleich Kindergottesdienst
So. 30.07.	09.30 Uhr	Gottesdienstfeier, zugleich Kindergottesdienst
Mo. 31.07.	19.30 Uhr	Vortrag „Luther und die Juden“ im ev.-luth. Pfarrhaus mit H. Hebler aus Hersbruck
So. 06.08.	10.00 Uhr	Familiengottesdienst zum Schulbeginn
So. 13.08.	09.30 Uhr	Abendmahlsgottesdienst, zugl. Kindergottesdienst
Do. 17.08.	16.00 Uhr	Abendmahlsgottesdienst im Altenpflegeheim „Thalheimblick“

**Römisch-Katholische Gemeinde Thalheim**

jeden Mi	18.00 Uhr	Gottesdienst
jeden So	08.30 Uhr	Gottesdienst

**Adventgemeinde Thalheim**

jeden Sa.	09.15 Uhr	Bibelgespräch
	10.15 Uhr	Gottesdienst

**AUFRUF - Gewerbemietpiegel 2018:****Bitte um Übermittlung Ihrer Mieten**

Industrie- und Handelskammer  
Chemnitz

Sie haben Gewerberräume gemietet oder vermietet? Für die Ermittlung realistischer Mieten und die Erhöhung der Markttransparenz benötigen wir Ihre Unterstützung! Bitte übermitteln Sie uns Ihre in den Jahren 2016 und 2017 vereinbarten Mieten.

Gesucht? Gefunden! Der erste Gewerbemietpiegel für den IHK-Bezirk Chemnitz erschien im Sommer 2016. Damit war der erste Schritt zu einer größeren Transparenz im gewerblichen Vermietungsmarkt durch Marktbeteiligte selbst getan. Wie dringend verlässliche Daten benötigt werden, zeigen die über 180 Abrufe seit der Veröffentlichung des Mietspiegels. Für das Jahr 2018 ist eine Neuauflage vorgesehen. Es wird eine breit gestreute und belastbare Datenbasis für alle Gewerbeflächen und möglichst viele Orte benötigt.

Gemeinsam mit dem IHK-Arbeitskreis Immobilienwirtschaft bitten wir deshalb die Eigentümer, Asset-Manager bzw. Verwalter von gewerblich genutzten und vermieteten Objekten sowie die Mieter um Übermittlung der 2016/2017 vereinbarten Mieten. Den beschreibbaren Erhebungsbogen sowie die dazugehörigen Erläuterungen finden Sie unter:

[www.chemnitz.ihk24.de/gewerbemietpiegel](http://www.chemnitz.ihk24.de/gewerbemietpiegel)

Bei Fragen können Sie sich gern an Solveig Pilenz, Tel: 0371/6900-1322, E-Mail: [solveig.pilenz@chemnitz.ihk.de](mailto:solveig.pilenz@chemnitz.ihk.de) wenden. Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

**!!! Feuerwehrleute dringend gesucht !!!**

Schon lange ist es nicht mehr die einzige Aufgabe der Feuerwehr, Brände zu löschen. Einsätze bei Verkehrsunfällen und Katastrophen wie Überflutungen gehören ebenfalls dazu. Unsere Feuerwehr sucht neue Mitglieder. JEDER, der gern hilft, technisch interessiert und grundsätzlich gesund ist, kann sich zu folgenden Terminen über Aufgaben u. Mitgliedschaft im Feuerwehrdepot an der Stadtbadstraße informieren.

**TERMINE und THEMEN im Mai und Juni:**

31.07.17	18.00 Uhr	Arbeitsdienst T. Müller
01.08.17	18.30 Uhr	Atemschutz M. Püschmann
15.08.17	18.30 Uhr	Einheiten im Löscheinsatz F. Hofmann



Freiwillige Feuerwehr  
der Stadt Thalheim/Erzgeb.

**Impressum:**

Herausgeber und Bezugsadresse: Stadt Thalheim/Erzgeb., Hauptstraße 5, Tel.: 03721 26226, Fax: 03721 84180 e-mail: [stadtinfo@thalheim-erzgeb.de](mailto:stadtinfo@thalheim-erzgeb.de)

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Nico Dittmann, Redaktion des nichtamtlichen Teils: Nancy Roscher (Stadtverwaltung), Eberhardt Börner (ehrenamtlich). Das Urheberrecht sowie die inhaltliche Verantwortung für Text- und Bildbeiträge liegen bei den jeweiligen Autoren. Redaktionelle Änderungen sind vorbehalten. Druck und Anzeigenannahme: Riedel Verlag u. Druck KG, Tel.: 03722 505090 Redaktionsschluss Ausgabe 08/17: 31.07.2017 Der nächste Stadtanzeiger erscheint am 16.08.2017

